

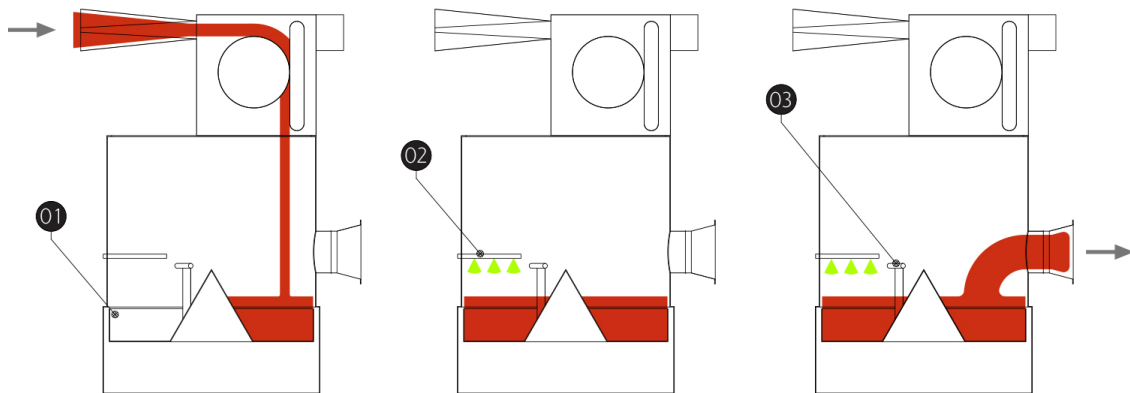
Oiling chamber

Cella di unzione

Cuarto de ensimaje

засмамливающая камера

加油仓



DESCRIPTION

EN 01. Feed condenser 02. Stainless steel rotating plate 03. Spray nozzles 04. Fiber detector
The fiber is fed to the oiling chamber through a cyclone or a feed condenser (01) and falls on the rotating plate (02) that drives it under the spraying nozzles (03). The fiber detector (04) detects the fibers and activates the spraying nozzles. The fiber is then pneumatically fed to the following process.

IT 01. Condensatore 02. Vasca di unzione 03. Ugelli 04. Bacchetta
La fibra è alimentata alla cella di unzione tramite ciclone o condensatore (01) e cade nella vasca di unzione che ruotando la porta sotto gli ugelli (03). La bacchetta (04) riconosce presenza fibra e attiva gli ugelli. Il materiale viene poi inviato pneumaticamente alla fase successiva.

ES 01. ciclón o condensador 02. cilindros batidores 03. rejillas ajustable 04. telera de recogida de los descartes. La alimentación de la fibra a la máquina se realiza a través de un ciclón (01) o condensador y se transporta a la salida con una serie de cilindros batidores especiales. Las impurezas se separan de la fibra por la acción de los batidores cilindros y de las rejillas (03). Las impurezas de vegetales y minerales se recogen y se evacuan a través de una telera de recogida (04).

RU 01. конденсор питания 02. вращающаяся пластина из нержавеющей стали 03. распыляющие сопла 04. датчиком определяет наличие волокна
волокно подается в засмамливающую камеру циклоном, или конденсором питания (01) и падает на вращающуюся пластину (02), которая перемещает его под распыляющими соплами (03). датчик волокон (04) определяет наличие волокна и приводит в действие распыляющие сопла. затем волокно подается пневмотранспортом на последующие стадии процесса.

CN 01. 纤维凝聚器 02. 不锈钢旋转台 03. 喷油嘴 04. 物料探测器
物料通过一个旋风分离器或一个纤维凝聚器(01)喂入 加油仓, 物料落到一个旋转台上(02), 经过一组喷油嘴 (03)得到定量的油水. 物料探测器(04)负责感知物料并 触发喷油嘴工作. 经过加油水的物料由风机输送到下一个工序

Oiling chamber

Cella di unzione

Cuarto de ensimaje

замасливающая камера

加油仓

TECHNICAL DETAILS

- EN**
- Rotating plate diameter: 1800 mm (other dimensions available upon request)
 - Material feeding by aspirated cyclone or feed condenser
 - Chemical product applied up to 15% (other percentage available on request)
 - Different types of nozzles available
 - The oiling chamber is provided with a glass door to facilitate the maintenance process.
- IT**
- Diametro piano rotativo: 1800 mm (varianti possibili su richiesta)
 - Alimentazione tramite ciclone aspirato o condensatore
 - Prodotto chimico applicabile fino al 15% (variabili possibili su richiesta)
 - Diverse tipologie di ugelli disponibili
 - La camera d'unzione è dotata di una porta a vetri di accesso per una facile manutenzione
- ES**
- diámetro plano rotativo: 1800 mm (otras opciones disponibles bajo pedido)
 - alimentación mediante ciclón aspirado o condensador
 - aplicación de productos químicos hasta el 15% (variable a petición)
 - disponemos de diversos tipos de boquillas
 - la cámara de unción está equipada con una puerta de cristal de acceso para facilitar el mantenimiento
- RU**
- диаметр ротационной поверхности: 1800 мм (по запросу возможны варианты)
 - питание с помощью аппарата циклонного типа, или конденсором питания
 - возможно нанесение до 15% химического продукта
 - (другое количество по дополнительной заявке) возможна установка различных типов распылителей
 - камера замасливания имеет стеклянную входную дверь, что облегчает проведение операций по техобслуживанию
- CN**
- 旋转台直径: 1800毫米 (根据客户要求可变)
 - 物料喂入方式: 旋风分离器或纤维凝聚器
 - 最大的化学助剂加入量为15% (可根据客户要求提供其它比例)
 - 可以提供不同规格的喷油嘴
 - 加油仓配备了便于设备维护的玻璃门